（明治四十一年十一月三日）
（第三種郵便物認可）

大同二年二月十二日 THE TAI-TUNG JIH PAO 星期日 第七千八百一號 （一）

泰東日報

早報 今日只出一大張

發行人阿部眞言 編輯人 李承盛 印刷人 李語總
本報創刊西歷一九〇八年
社址大連市奧町八十五番地
電話社長室四五二四 營業局八〇〇九 編輯局八〇九二 廣告部八〇〇九

價目

本埠	外埠	廣告
零售每份六分 每月壹元三角	每月壹元四角五分 半年八元 全年十六元六角 以上俱以現大洋本位計算	每行（五號字十三字）一日刊費壹元 指定特別地位加倍 長期另議

國聯事務局所擬 勸告書草案內容 全文分爲三大部分 不承認滿洲國不與協力 且組織實行勸告委員會

【日內瓦九日發電】事務局政治部、預定十日午前中、着手製作勸告新草案、該勸告案分爲三大部如左、

一、不承認滿洲國、
二、不與滿洲國協力、
三、勸告實行監視委員會之構成、

【又電】本日之委員會、關於自衛權之認定、已加法理的論議矣、其中有謂須由海牙國際司法裁判以判定者、結局此對於可能的範圍內以整頓之意見趨於一致、並關於勸告案內容亦預定漠然爲之云、

松岡日代表 準備回國 退出國聯否未決定 回國之途赴美遊說

【東京十日發電】十九國委員會對於十五條已不爲第三項之努力、決出以第四項勸告之態度、明示聯盟之失敗矣、要之山海關事件以來、釀成險惡之空氣、委員會竟出如此態度、殊極遺憾者、結局日本代表除退出外、別無他途、而擬視十五十六日頃總會依第四項之勸告文決議內容如何 以爲斷、然松岡代表已於二十二日出發之船、訂立契約、往美國遊說二星期間、歸還日本之期、大約當在四月上旬中、日本全權之退出、並非有退出聯盟之意義、至於由總會之議決、更於日本政府加以充分之考慮、將以勸告內容之如何、以決定退出之必要與否、故今後之問題、外務省目下正講究中云

聯盟雖有如何決定 以獨自之態度邁進 滿洲國政府表明態度

【新京九日訊】滿洲國政府對於聯盟十九國委員會、雖然無謀、然而竟擬誘導不解現實極東事態之結論、因之乃表明態度如左

滿洲國建國以來、即完全由中分離獨立、現下之滿洲依滿洲國、而統治、此種事實、無論世界以如何之力量、到底不能規復舊事態、滿洲國目下已渡過凡有難關、祇向建國之一途邁進、故聯盟徒以法理的形式、無視滿洲現實狀態、而擬企事態之解決、終不過僅爲紙上談兵、桌上空論已耳、其於現實毫未得到何等響影者、已爲明顯之事實斯在聯盟無論其擬以、第十五條第三項、或第四項以解決滿洲問題、惟滿洲國均未有何等之痛痒、惟滿洲國對盟最近之動靜、其僅以龍理形式無視現實之解決方式、則亦徒如曉舌之小販、向世界証明聯盟自身之無謀耳、聯盟因極東平和建設、由世界已失其信用、其機關已失其機能、

各國對中國無秩序 均有充分之認識 日代表隨員御廚信一氏談

【新京十日訊】以外務省囑託資格、伴隨松岡全權、於日內瓦大事活躍之帝駐奥大使二等書記官、御廚信一氏、就歸國途中之便、七月晨抵京、對往訪記者談話如左、

各國代表比至最近、關於中國之無秩序、無統制、已有充分之認識、以務副於日本側之希望誠意、繼續努力、大國側尤其英國、極力和協、惟日本側則離去外交術、專以日本之所信、率直表明、毫不示讓、杜拉孟總長、西門外相等、其今日之狀態、似將畧爲聯盟保持面子、即必爲日本謀以利益、而以該旨要請聯盟各國、松岡全權則身駐於日內瓦、但以其公明正大談自率直之言辭行動、博得外國代表部及操孤界絕對的用不勸云云

俄滿關係日趨親密 我國將派私的代表駐俄 大橋外次赴哈與北有關

【新京特派員十日發電】提某機關消息稱、滿洲國與俄國之親密、已有在伯力或於赤塔設置滿洲國領事館之可能、今次於俄國首都莫斯科、亦擬設滿洲國私的代表、不久行將開始接洽、提溯大橋外交次長此次之赴哈、似與此事有關故各方皆重要視之、

開魯人心安定 大商店亦陸續開市

【通遼九日訊】開魯城因月前廿二三兩日依日軍飛機之爆擊偽勇軍、一時大困亂、其後偽勇軍退出城內、人心遂安定、大商店等漸得開店、惟尚有恐偽勇軍並庶襲來之富裕家族、接踵移住通遼避難故、開魯通遼間共公汽車因之大有人滿爲患之態、又目下開魯城內穀物及其價格如左、

種別		價格（對一斗）
高粱	三〇、〇〇〇	三五
粘	三、〇〇〇	四〇
大豆	二、〇〇〇	一〇〇
吉豆	二、〇〇〇	二〇〇
大麻子	一、〇〇〇	一〇〇
小麻子	一、〇〇〇	一〇〇
其他	一、〇〇〇	
計	四〇、〇〇〇	

北平監獄中 不乏冤抑人犯 豫軍人判徒刑六年 經証明無罪迄未釋 楊杏佛發表在平調查經過

【上海六日訊】楊杏佛發表在平調查監獄經過、謂所調查者、僅軍分會之反省院、軍事執法處看守所、及陸軍監獄三處、所拘政治犯共一百九十餘名、反省院最多、多屬共嫌、年齡自十六至三十歲、惟傳已槍決之韓麟符年四十、仍在押、本人覺其中不乏冤抑者、有豫軍人黃某、因長官密函被捕判六年、旋豫省覆函稱、實無共嫌、請釋放、但因已判決、現仍在禁、監房空氣穢濁、一室內多至十六人、鶩穿瓦破、困於經濟、未能改善、地方法院及公安局看守所中、聞亦有政治犯、但未及往查、

我國財政現狀 收入照預算似無減少 支出以建國公債彌補

【新京特派員十日發電】大同元年度之豫算、因建國第一年由種種困難下所綏成者、對各項故依其歲入方面情形、然大体難免無多少增減之事、如所預定之收入、無甚殊異、不過本年六月末、國內收入似無減少模樣、歲出方面茲因建國肇始、無論如何緊縮、對修繕道路、治安維持等費、皆有增減、現已應募建國公債三千萬元、以備充當該等經費、又最近所查定完畢之追加算預、亦須定以同公債餘額以彌補之、目下在財政審議委員會、尚在審議中、又財政委員會雖已由總務廳主計處、財政部及中央銀行三機關所組成之混合委員會、但該委員會、尚爲非公式者、現下其法制等已見完成、目下在法制局審議中、不久行將發布其法制云、

海拉爾治安回復 難民接踵歸來市況極活潑

【海拉爾九日訊】自叛軍被掃蕩後、海拉爾地方之治安、加速度的回復、市況活潑、一時避難之市民、接踵歸來、二月上旬該市之人口七千九百卅七人、其詳細如左、

滿洲國人	二、七六九
蒙古人	一六四
布利亞得人	三七
歸化滿洲國人	一一六
日本人	二二二
朝鮮人	一一五
蘇俄人	一、〇七四
白系俄人	三、一二四
其他外國人	四二

關於華北抗議 日使致函說明 攻擊開魯乃國內事 華方抗議不能受理

【上海八日訊】關於一月二十七日、日軍攻擊開魯、羅文幹之抗議、有吉公使於七日致華方以如左之通牒、攻擊開魯者、乃基於滿洲國治安維持之必要上、討伐匪賊不得已之舉也、如閣下所云絕非事實、一方滿洲國治安維持之諸事宜、純然爲滿洲國內之事、強由閣下提出抗議、自不能受理也、

中俄通商條約 大使到任後始討論

【南京四日訊】外部發言人稱、中俄通商條約、在復交後爲固有手續、但此刻則未正式談判、俄使三月上旬可抵此、顏使亦須國聯大會後赴任、該項商約、須待兩大使到任後、始行正式討論、

叛將丁超 抵哈後談話

【哈爾濱八日訊】判將丁超、今八日午後二時、偕其夫人搭飛機來哈、一一與出迎者一一寒暄畢、即搭汽車到〇團司令部會見廣瀨〇團長、其後遂投寓於東鐵理事長張想氏邸、茲託丁超語國通記者云、余向來對於滿洲國、即未有何等反抗意志、惟其如斯、故擬於謁見執政、及關東軍司令官後、服從國法之命令、誓以將來之忠誠、除此以外、別無他途、部下概已各個歸農、因老母今年七十八歲、尚在故鄉（即撫順）故擬於到新之後、無論如何須歸故里省余老母、

頒布時憲書 國務院發出佈告

【新京九日訊】關於滿洲國大同二年度曆制、業由國務院佈布第二號佈告在案、茲記如左、

國務院佈告第二號

爲佈告事、照得惟聖統元、欽天治歷、敬授人時、阜成兆民、寅賓寅餞之政、允釐百工、建正告朔之典、所以秩敘五禮、三代以來立國大經濟民大法、莫重於此、維我大滿洲國以歲次壬申三月一日、肇興伊始紀元大同、且建星中律中夾鍾乃起是日、取法陽曆、權步測度、順天求合、敎地參驗、更演大衍五行之類、以正禮俗、序啓閉時令之節、以頒國內、凡我國人應本曆所定、各供職事、率履無逸、修稼政以長池財、培元氣以固國本、有厚望焉、爲此佈告俾得周知、

國務總理 鄭孝胥

人權保障同盟 根據約法組成（續） 胡適對市黨部之表示 滬會爲劉案宣言全文

行政機關決不能非法拘禁、更決不容非法處死、而顧祝同意濫用其權力、既非法拘禁劉煜生至五月之久、又悍然抗拒監察院之調查、更於抗拒監察院調查之後 進一步非法槍劉立生。並查封江聲報館。此種蹂躪人權。破壞法紀之黑暗暴行、已明白証明顧祝同爲在實質上與北洋軍閥毫無二式、亦即爲我全國人民之公敵、爲維護人權、對於顧祝同之軍閥暴行、全國人民、應共起而作堅決之抗爭、

抑且此種極端黑暗之暴行、在我國今日、實不止顧祝同槍決劉煜生一事而已、自民十六「分共」以來若自各地籍口、「清共」與「反動」肆意屠殺工農與青年、已成爲公然之事實、至於人民一切人權之隨意刦奪、更若已被認爲「合法」明日「必要」之手段、殆已同復至中世紀黑暗時期、在此種黑暗政治之下、全國人民之橫死者、迄於今日、固已無可數計、若任此黑暗時期延長、則未來之慘毒、又更寧堪設想、故全國人民於此劉煜生血案、應談清其實質、應質應認清其意義、應基於維護人權之立場上、展開反抗黑暗政治運動、本同盟爲維民權、爭民權而組織、對於顧祝同非法槍決劉煜生之暴竹、本同盟表示堅決之反對、同時本同盟認爲顧祝同以現任之行政官吏、公然弁髦法律、蹂躪民權、政府如無以裁制此種暴行、實爲政府之大差、本同盟茲議特向政府提出要求三項、

（一）迅將顧祝同及其他有關係負責人員免職、並依法懲辦、

（二）公布顧祝同所認爲「宣傳共產」江聲日報副刊所載諸文、

（三）切實保障民權、務使以後不至再有此項同類之事發生云、

（完）

寧府經收款項 統一處理辦法 經財政部呈准行政院 國府通飭各機關施行

【南京通訊】財政部長宋子文以中央各機關經管收入款項、宜由國庫統一處理、爰於上月十八日、邀請內政外交軍政實業教育交通鐵道司法行政審計等部、遴派人員出席、開會討論、當經會同擬訂中央各機關經管收支款項、由國庫統一處理辦法二十九條、呈經行政院轉請國府鑒核、二日由國府下令通飭施行、茲將該項原令及管理辦法原文、分誌如下、

國府訓令

國府訓令爲令遵事、據行政院呈稱、案查本院第八十二次會議、據財政部長宋子文提議、中央各機關經管收支款項、宜由國庫統一處理、並擬刷辦法四條、請公決一案、經決議通過、業已照案令飭所屬各部會遵照、並飭財政部會同有關係各部會依據原提案前三項原則擬訂辦法、呈請核准公布施行、並經繕同原提案、呈奉鈞府第六八號指令、准予通令照辦等因、轉行財政部知照在案、茲據財政部呈復稱、奉令遵由本部邀請有關係各部會遴派人員於本月十八日來部會商、當經內政外交軍政實業教育交通鐵道司法行政審計等部及建設委員會派員出席、依據本議決案前三項原則、會同擬訂中央各機關經管收支款項由國庫統一處理辦法二十九條、理合檢附會法一份、備文呈請鈞院鑒核、轉呈國民政府核准通令施行、再上項辦法第八第十一第十七第二十及第二十二等條規定、各部會與財政部會商事項及鐵道部提議計算營業盈餘及彌補營業虧耗方法、交通部與建設委員會聲明有同一情形、擬由本部分別邀請各該部會隨時會商決定、合併陳明等情前來、除指令外、理合繕同原附件、備文轉呈鈞府核、准予通令施行、實爲公便等請、據此除指令呈均悉、仰候通飭照辦可也、此令印發並分行外、合行抄發附件、令仰遵照辦理並轉飭遵照、此令、

處理辦法

中央各機關經收支款項由國庫統一處理辦法原文如下、第一條、中央各機關經管收支各款之繳解領發及報告、均依本辦法辦理、第二條、中央各部會直接收入款項、及其所屬非營業機關收入與營業機關盈餘款、或攤解非營業之經費款、均解交國庫、收第三條、前條所舉中央各部會直接收入款、由各部會解交國庫、其所屬機關解庫款、由各機關繳由各該主管部會代解、第四條、中央各部會向國庫解款時、應填具五聯解款書、用格式一以現字編號除留存根一聯外、其餘通知報告報核回証四聯、連同現款一併送交國庫、第五條、國庫收到解款核與解款書所列數目相符、即填具三聯收款書用格式二、以現字編號除留存根一聯外、其餘收據報查二聯、交解款機關、並將所收解款通知報告報核回証四聯、加蓋收訖及年月日章記留存通知一聯、以報告報核回証三聯、隨同收支日報表送財政部、第六條、財政部收到解款報告報核回証三聯後除留報告一聯存查外、以報核一聯轉送審計部備查、以回証一聯加蓋部印、送交解款機關備查、第七條、解款機關收到收款據報告二聯後、除留收據一聯存查外、以報查一聯隨同收支旬報表送財政部備查、第八條、中央各部會所屬各機關向主管部會繳款辦法、由各部會與財政部商定之、第九條、中央各部會及其所屬非營業機關、繳餘款照第三至第八各條規定辦法辦理、第十條、中央各部會及其所屬機關經費、均由國庫統籌核發、第十一條、中央各部會經費、由各部會請領、其所屬機關經費、由各該主管部會轉請遴發、或轉請代領轉發、或代請總領分發、統由各部會與財政部商定之、第十二條、中央各機關請領經費、須依據預算或法案、填具二聯請款書、用格式三、除留存根一聯外、以憑單一聯連同支付預算書二份、（未完）

中國銀行特種存款廣告

特種活期「零星儲蓄」以平日樽節所餘之款零星儲蓄積小成多可作下列等項正用

零存整付
企業治產 婚喪儲蓄 失業預防 娛老基金
預計將來有正大用途於平時分期預爲存儲以備到期支取一筆巨款者宜採用此種儲蓄
如每月存洋十元繼續存本利五年到期可得本利四千四百八十元五角二分倘不再延緩十年提用再按月續存可得本利一萬三千〇八十七元七角八分

整存整付
企業治產 婚喪儲蓄 其他基金
凡籌有整款未至應用時期不欲動用或學校會社等基金及其他企業公債基金動用者均宜採用此種儲蓄以期存入利息愈積愈多如存三百四十二元一十年滿期可得本利一千元如存一千一百七十四元二十年滿期可得本利一萬元

整存零付
養老年金 子女學費 遺族卹養
擬提一筆整款備作將來額定用途分期支取者宜採用此種儲蓄如存一百元五年後開始付還每年還本付息二次均可付還共計四十次

存本付息
養老年金 子女學費 遺族卹養 儲蓄
凡欲存本不動而所得利息以備按時支用者宜採用此種儲蓄

又城內設有倉庫兩處日站設有倉庫一處專做皮張鬃尾及貨物押款併代理中國保險公司保險業務等手續簡便利率從優如承惠顧請至敝行接洽

協茂盛綢緞莊廣告
本號應時運到最流行之巧奇絨 雁翎縐振亞錦儒林絢呢絨嗶嘰棉織毛織 舉凡各界宜袂宜棉之衣料以及粗細地道皮貨寰球各種雜貨無不應有盡有批發零售價格分外克已如蒙惠顧曷勝歡迎
大連市浪速町五十番地電話 零售部四六二 四九八八 批發部五四五三

耳鼻咽喉科專門 森本醫院
大連市大山通六十三番地 電話五三七〇番
院長 醫學博士 森本辦之助

維新技藝 晝夜兼照 岐山照像館
大連西崗東關街車站路北 電話三九四七番

資本金壹億圓 積立金壹億壹千八百四十五萬圓
橫濱正金銀行 大連支店
大連市大山通二番地 電話代表三一六一番
本店 橫濱市
支店 日本 中華 南洋 歐美 東俄
東京、丸之內、名古屋、大阪、神戶、下關、長崎、開原、牛莊、哈爾濱、北平、天津、青島、漢口、上海、長春、奉天、廣東、馬尼拉、新嘉坡、斯拉巴雅、巴達比亞、西貢、香港、蘭貢、加爾各答、孟買、加拉知、倫敦、柏林、漢堡、尼斯、巴里、里約、紐約、布哇、沙市、桑港、紐吉、羅斯安、大連、哈爾濱、西雅圖、亞歷山大、馬賽、鐵

銀價騰貴現正購買物品最好時期無論何種均大賤賣務乞至弊店頭觀覽一次爲荷
各種磁器・漆器・銅腕器 日用金物皿等家庭日常所用傢俱一切並玩俱新貨俱全雜貨品一切完備
船塚洋行
大連市浪速町三丁目 電話四三七九番（事務用）五五四三番 二二四八一

各地新聞

盤山聯絡附近十縣 開平靜慶祝大會
大會規則擬就柬請各界參加

奉天 盤山縣長孫感熙氏。近聯絡就近十縣開聯合治安平靜慶祝大會。定於本月十五日舉行。同時並函請新京政府。及奉天省公署。警務廳等機關。派員參加。玆將原函。及大會規則等列下。

敬啓者我滿洲國健國以來。濟西各縣並營口城盜中等縣盜賊蜂起。盤山更甚。於他處。人民害無寧日。雖小醜跳梁。爲癬疥之疾。大赤子弄兵。亦肘腋之患。邇者賴友軍之痛剿。國軍之不讓。鄰縣之互助。如風馳、掣。匪患括清。非惟我盤山一縣人民之幸。實我聯合十縣之福。不有慶祝何以表揚。玆訂於二月十五日在敝縣舉行十縣聯合治安平靜慶祝大會國院省府均派有專員來縣指導屆時並舉行慶祝講演遊行演劇龍燈高脚花炮等事以助餘興想貴縣與我盤山唇齒相依痛痒與共對此慶祝當表同情敬請台端屆時賁臨襄助一切不勝企盼之至此致籌備委員長盤山縣長孫感熙謹祝。

大會規則

一、揀合之各縣計瀋陽。新民。黑山。北鎮。遼陽。海城。遼中。營口。台安。盤山。除在各該縣及守備隊駐在地辦理慶祝會外齊集盤山施行。聯合慶祝大會奉山鐵路局及滿鐵路局滿鐵會社亦行參加。

二、當日招待之各要人計軍司令官。滿洲國中央政府。奉天省警備司令官。奉天省公署。獨立守備司令官第八師團司令部及各縣要人等。

三、參加各縣如前記十縣務請各縣之商農教各會長及民衆代表出席於慶祝大會。

四、首推盤山縣長組織慶祝委員長對駐在之日滿軍隊舉行感謝之決。議依奉天省公署之幹旋使日滿各地發來祝賀電文。

五、當日請奉山鐵路局開臨時特別裝飾列車。並在車內外張貼傳單並散放各種傳單。

六、一般宣傳預定在市內各馬車上粘貼傳單標語。

七、當日遊行車宜舉辦示威遊行學商農各界均行加入學生高唱（眞痛快）（健國樂天地）等。

八、旅團長省長代表均行講演並有飛機參加祝賀更有廣播機向各地放送當日情況講演等。

大會秩序

一、奏樂開會。二、升旗。三、放炮。四、全体向國旗行禮。五、向執政王容行三鞠躬禮。六、委員長報告。七、來賓祝辭。八、副委員答辭。九、學生唱健國歌。十、三呼滿洲國萬歲。十一、紀念攝影。十二、閉會。後即開始一切餘興。

發還郵政儲金

安東 本埠郵政局。前奉郵政管理局通令。爲整理前中華民國時代之儲金。並限定各儲戶。於本月十五日以前。至郵局接洽等情。迭誌本報。玆據該局人員云。新正以來。各儲戶。至郵局交儲金者。頗爲踴躍。郵局方面對此次儲摺。一俟屆期止。即開始派員調查。查明後在爲發還云。

金融合作社 因有種種困難不能一律成立

奉天 奉天省當局。爲接濟全省農民起見。擬在奉天省各縣。組織金融合作社等情。業誌本報。省公署刻因於種種困難。一時實難全數成立。故最近首先在瀋陽縣。遼陽縣。復縣。撫順縣等。計劃進行成立。其餘各縣將來均按當地情形。分別成立。至於瀋陽縣金融合作社。業已成立。並由省公署。委于春塘爲社長。該社更爲聯絡起見。定於本月十三日。午後一時。假省公署禮堂。開創立總會。並於是日下午五時。假鹿鳴春設宴邀請各機關各團体。前行參加。玆將該之原函列下。敬啓者當此鹿鳴春暖恭祝閣下履社佳祥玆爲本合作社。諸社設備已經完竣謹訂於二月十三日午後一時於奉天省公署大禮堂開催創立總會屆時務祈光臨不勝榮幸之至云。

各縣實行按設無綫電機

奉天 省公署省長臧奉九。以現值春令防務緊要之期。前曾通令各縣普設無線電機。以便遇事消息靈通。兼之廣播滿洲國政治文化新聞等消息。通令普設在案。惟查各縣多主遵令設立。殊屬非是。該省長鑒及於此。乃派委大批工匠。分往各縣境內裝設無線電機云。

報面日語學校

（167）

不能按照他一個字一個字去譯、ソレデハシアチラエ最少クト、行那麼再少少往那邊走點、這ラアチ雖然是僅那邊說、不過在此處以場合而論、當然不能在他眼前、所以必得用アチラ、還アチラ和最少シ並不矛盾、這是再少少往那邊走點、就有個招牌舖、看板是招牌、商店門外懸的牌子上邊會的種種畫、並且寫上字、那就是看板、不過我國人對於招牌都不甚講究、以爲招牌是個不關緊要的東西、所以差不多都不用、而用也是簡單不堪、做這類招牌生意的、並沒有專幹的、都是附設於匾舖內、或是畫舖內、所以上邊我譯的就說有個作招牌的家、其實上邊那一句僅々是個看板屋、就是看板店、我因爲我國沒有一個專作招牌的家、（現在做照外國已漸漸有了、）所以我就照上邊那樣譯了、看板在外國差不多什麼店舖都用、如吳服店（ゴフクテン）ノ看板、綢緞莊的招牌、本屋（ホンヤ）ノ看板、書鋪的招牌。這看板以外還有當作號衣講的、還有當作外觀講的、如看板ガ善イ、外觀好、看板ガ惡イ、外觀不好、ソノ鄰デス、那鄰居就是、所問的那家、鄰是當作鄰家講、隔壁也是鄰、還有日本還鄰在我們旁邊也是叫トナリ、譬如在火車上一個座位上旁邊這一個人、我們也可以用トナリ、這是日本的トナリ和我們不同的地方、

一、ソノ看板屋ハ右邊側（ミギガワ）デスカ。

追悼陣亡警士
各機關首領均行參加 禦匪殉職死後之光榮

九台 本縣公安局警士張永華周魁五二人。於客秋十月念間。因追首三江好率黨羽千餘名進街時。爲公禦匪殉職。情殊可憫。除已於該警士殮衣棺外。並於二月六日。經公安局召集各界。開追悼大會。玆將當際經過情形。畧誌如下。是日天氣嚴寒。六花齊飛。故未遑遊街。僅於十一時舉行追悼。有本縣長馬昱珊。公安局長楊逢春委員長孫明珍。商會長崔子香農會長孟協廷。財務處長蕭魯香。保衛總隊長陳益久。保安大隊長朱希榮。自衛團總團長楊蔭江。自衛團保董楊龠田。盛京時報分社經理周錫恩。滿洲報分社經理孫廣忱。本報分社經理張仰青。大北新報分社經理鄧書齋。公安第一分局長半子瞻。以及公安局股長督察長等。均先後到着。於十二時。在公安局西鄰廣。場高搭蓆棚滿壁懸掛。凄涼悲慘各界之輓聯多軸。由第一分局長半子瞻唱禮。首由馬昱珊縣長。趨至靈位前焚獻紙酒。次由公安局長楊逢春。亦親獻香酒。致祭於靈位前。由保衛總隊長陳益久。致祭奏樂講演井朗讀祭文曰。維大同二年二月六日本公安局長楊逢春。率內外職員長等。謹以香花酒醴之儀。致祭於靈右。嗚呼人之壽命。原屬無常。死得其所。姓氏傳揚。警士職責。保衛地方。防患弭盜。除暴安良。萑苻靖。民受其殃。力盡職務。夙夜不遑。偵查緝捕。幸苦備嘗。檢查奸宄、隨地嚴防、突逢匪類、形色倉皇、拚命抵禦、驟被槍殤、禍生不測、相繼身亡、終忠報國、熱血滿腔、吁嗟乎、功業未就、壯志難償、竟遭意外、變出無常、捐軀殉職、慷慨激昂、忠肝義胆、殁有榮光、堪憐身亡、家境凄凉、從優給恤、周濟孤孀、名當不朽、千古流芳、英靈不昧、永受馨香、嗚呼尙饗。於嚴重沉痛中讀畢。餘按秩序、各界及公安局巡官長警。等致祭禮畢約午後一點許。乃振鈴閉會。附將各界輓聯擇要錄下

（拚命爲地方安寧生固健兒死亦雄鬼招魂揮滿臉熱血君靈何在余憾無窮）九台縣長馬昱珊輓

（爲民保安拚出雄身謀幸福因公殞命徒留英譽振鄉邦）委員長孫明珍輓

（供職迭著勤勞尤膺識技能商會許奸忽遭慘害共抱兩傷悲）商會長崔子香拜輓

（爲取義由捨生奮力圖功雙勇士能殺身以成仁全忠報國兩英魂）盛京時報分社同輓 泰東日報分社同輓

（象氣振山河爲國家作保障名垂不朽忠勇與天地與人民謀幸福雖死猶生）滿洲報社拜輓

（禦匪竟忘身彼日光明慣素志因公同殞命朔風凜冽弔英魂）公安局同人拜輓

（當仁不讓視死如歸兩顆赤心報國見義勇爲舍生殉職一腔熱血酒台埠）農會長孟協廷輓

（民除害甘作犧牲似此男兒眞好漢板以身不惜生命誰云不非英雄）第一分局長半子瞻輓

（盡職靖萑苻功業未成而身遠因公遭禍害英風常鮮殁猶生）財務處主任蕭魯香輓

集中開魯之張家軍
避免日機爆炸投宿各地農村 熱民對滿聯絡被監視已斷絕

奉天 據省公署消息。熱河省正規軍。各旅團長等。最近常與熱河省附近縣彰武縣公署。及其他各附近縣等。表示聯絡好意。自本年一月中旬。熱河省各縣公署。及軍隊等。由張學良一派參加監視之。所以軍官民之動靜。均細心觀察。因此種關係。自然熱河省之官民等。與滿洲國之聯絡。時常發生困難。然而前熱河省內。十數萬之兵匪。食糧完全由張學良補助。最近張學良之財政續乏。對於該之補助。業已無力發給。前次開魯被日軍爆炸以後。兵匪異常惶恐。不敢團集於該處。現在均分別投宿於各地農村之民家云

監察院來奉 實行工作

奉天 監察院。爲調查奉天省各機關一切工作起見。前派品川代理院長。植田審計部森田武岡二監察官等一行八名。於本月一日來奉。已誌本報。該二行到奉後。即分別赴各機關調查一切。該等於今（八日）上午十時赴奉天稅務監督署。由王署長。及劉機要股長。招待之下在該署內調查一週。同時更監察該各種交卷。後即赴奉天市商會。監察一切云。

胡匪行搶槍殺人命 傷女認匪得報親仇

西安 縣西路第五區。砲手堆子街有醫士楊姓者。夫婦二人。生有一女。年已二十許。尙未字人。在該處居住多年。行醫爲生。稍有積蓄。忽於本年舊曆正月初四日。夜間十二時許。突有步匪四名。踹門入內。持槍射擊。致將楊某夫婦二人一併擊傷身死。其女亦受有重傷。未致殞命。同能辨識匪人形狀。該匪等即時翻搶。將櫃存現洋二百餘元。搶去逃逸。事後鄰人聞知。報告警區。經徐分局長。督警追緝無踪。次日報請縣驗傷。女經醫療治療。已見愈。在相驗之時。經傷女指認匪人一名。立即拿訊。已認姓張名洛疙疽。久在第五區居住。供稱爲匪不諱。已由第九區區隊長蕭魁武。在該匪家內起獲手槍五支。現已送縣訊辦有此細心女子竟而得報親仇誠謂女中魁元云

新堡居然鬧鬼

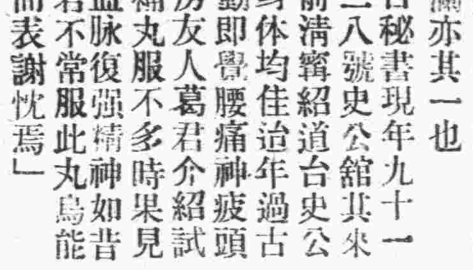
騰鰲堡 遼境七區新堡村。住有蔣姓者（名未詳）家道殷實。其子媳傳氏。素守婦道家庭和睦。詎料于去臘廿八日。未悉何故。忽生厭世之念。暗吞鴉片若干。迨家人知覺。極延醫灌救亦不及矣。竟致玉碎香消。空留遺恨。未幾其長媳。于某日亦無故服毒若干。幸發覺尙早。未致殞命。又有某姓之婦亦然。先後共有五六次之多。均是無故欲死。以致村人咸去鬧鬼。刻屆燈節。村人舉辦、燃放路燈。以驅邪祟。而平安云。

本報成立臨江分社啓事

啓者本社玆爲便利閱者特在臨江縣設立分社一處已委丁品三爲分社長今後該地各界如有訂閱報章及刊登廣告者選請與丁君接洽爲盼此佈

前甯紹台道秘書現年九十一
稱謝韋廉士醫生紅色補丸
因他猶享康強之幸福故也

韋廉士醫生紅色補丸返老還童是扶助老年之藥物也蓋人身康健無論年齡必以血液潔淨稠紅爲基礎而韋廉士醫生紅色補丸功能速生此種血液故能扶助老人愉快平安過其晚景高而疾病相侵覺得後半程途崎嶇難走曷不求助於斯丸無數人士由服用斯丸得以重造其精神体力即如黃君文潤亦其一也黃君係前請甯紹道台秘書現年九十一寓江蘇常州前街一二八號史公館爲經理房產事務身体均佳迨年過古稀漸就衰弱若多走動即覺腰痛神疲頭暈目昧後由中英藥房友人葛君介紹試服韋廉士醫生紅色補丸服不多時果見進步於是耐心守服血脉復強精神如昔現年雖老仍覺健康若不常服此丸烏能臻此因樂述其經過而表謝忱」韋廉士醫生紅色補丸乃是天下馳名補血健腦聖藥男宜女宜老宜少亦宜中年苟貴處無從購買此丸可向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶一元五角六瓶八元中國境內郵力不取



不要咳嗽
試此新異新藥
韋廉士吸入止咳片

韋廉士醫生藥局玆以慎重研究之結果出一種靈藥善治咳嗽傷風哮喘氣管支炎以及其他喉胸等症消痰順氣清理呼吸器官之痛癢此類藥片製者固已不尠然能十分滿意者猶屬絕無其故實因藥僅入胃耳夫咳嗽之生非由於胃乃由於喉膜氣管與肺經是故治之之法當以直能接觸其病源爲上品韋廉士吸入止咳片即本此旨而爲直接治療之發明也此止咳片含在口中即發出芬香而具有治療力之氣体隨呼吸循環呼吸器官奏止癢寧炎消痰順氣除滅病菌之偉效是則較之吞服藥丸藥水一直入胃鮮有觸及病所在地者自爲較佳也

腦神經病實爲人生之大敵
火速打倒！玆有靈葯健腦丸！

腦病良藥

健腦丸

神葯健腦丸。原係調和東西所有精良純粹之醫葯。而創製者也。故一服此葯。不特補養頭腦。從正環流血液。復恢疲累。治癒頭痛並腦火。尤且順利便秘。安穩睡覺。明晰頭腦。以增記性及理解之腦筋。

藥價 三十錢 六十錢 一円 一円九十錢 二円六十錢 四円 七円

各大藥房均有發售

發售處 大阪東京 丹平商會藥房
代售處 大連 實藥會社

司各脫乳白鰵魚肝油功能驅除百病增進體力無論男女老幼祇須常服有真確保身之康健雖逢嚴冬炎暑之歲症時疫亦難相侵而養身補血尤其餘事故司各脫乳白鰵魚肝油實為病魔之仇敵也

去除百病

各大藥房均有出售

購者請認明漁夫商標

女子第二屆乒乓球賽 今日開賽於西公

四個團體巾幗英雌相爭霸 上午可賽畢究不知誰冠軍

大連青年會主辦之女子組第二屆乒乓球比賽大會。決於今十二日午前九時。假西崗子公學堂建身房開幕比賽。此次參加球隊。爲旅師。大青。師同。敏華四隊。均爲出類拔萃球隊。選手均係久負盛名。未得之巾幗斯界選手。此番相遇疆場。各施平生絕技而共鬥。當[?]爛戎紺出現。會場僅能容二百餘人。各界參觀者。應捷足先登。以免晚到嘗受閉門羹也。茲將對抗表及各隊名記誌如左。

▲各隊對抗表

A 敏華隊	
A 師同隊	
B 大青隊	優勝
B 女師隊	

各隊選手名

旅師 代表者 高當令 王鳳英 楊桂枝 劉素先 高當令 王金花

師同 代表者 劉煥魁 王桂雲 于銀屏 范淑貞 劉菊英 尹淑鳳 吳秀雲

大青 代表者 田淑英 王可玲 陳艾荔 顏樹廉 山桂華 劉鎣秋 趙句田

敏華 代表者 謝祖詠 周植夷 趙瑞英 劉淑珍 孫佩珍 黃玉藍

大青戰高公 賽畢再戰炎光

今日下午一時在西公

今日星期日。上午爲女子乒乓球賽。假西公場舉行。下午大青趁參觀之暇。大青男子乒乓球隊。於下午一時。約與旅順商公一賽。賽畢再與炎光紛戰云。

大同女子技藝學校 赴奉表演昨日啓程

十二日午前在奉參觀 斯晚演畢即搭車歸連

大同女子技藝學校學生。一行十名。應奉天市政公所之聘。前赴瀋垣與該地學生合演歌舞新劇。演員係該校學生中對於歌舞新劇素有經驗者。自被選技後。由教師熱心指導之下。朝夕課餘飯後苦心排練。身手相應大有進[?]。日昨該校以紀[?]先作練習表演。結果成績斐然可觀。演員一行十名。由藤原教務主任及教師四名引率之下。乘昨十一日晚十時發火車啓行赴瀋。預定十二日午前赴瀋各地參觀、由午後所起開始表演。演畢搭晚由奉天發向大連開行之車返連。演員均係斯界老手。屆時當能博得好評」載[?]而歸云。

二十七元即被搶去。又見站櫃中掛有千葉某衣服一件。遂又順手向衣服兜摸掏。但因兜內無錢。只掏出手巾一條。該賊至是尚不爲足。又見旁邊掛有千葉某皮包一個。當又向冬野謂「此皮包內必有錢。打開看」。冬野則謂「皮包現曾扣鎖不能打開」。該賊至是則謂。「將鑰匙給我我打開」。故冬野至此」知強盜不得皮包內物必不能走。且打開內中尚有貴重品若干。開看定被搶去。即覺不安。故立時心中忽生一計。則對強盜謂「皮包鑰匙已被人帶去。我現在已經打電話去啦。求你少待一時即來等等……」該犯至此聞冬野已掛電話以爲事實。惟恐被發見不妙。當立即心慌。不顧皮包而即逃去。後冬野見賊已逃。即奔往大連警察署報告。故該署得訊。當即電告市內各警所。搜捕強犯同時又恐該犯遠逃。故又通電管外各警署搜緝犯人云。

暨南劇團義務劇

三日成績結果良好

開幕前一雙男女合舞 後演劇至午夜方散會

熙熙攘々之庇寒所施粥場。募捐義務戲。第三日業於一日晚十一時閉幕於大廣場基督教青年會館矣。觀衆於未開幕之先。絡繹於途。陸續而來。移時佈滿座席。萬頭攢動。勢如大海波浪之澎湃。極是奇觀。由此可見觀衆之濟心。將近七時半。幕開觀衆歡迎鼓掌聲中。滑稽新劇上場。演員大賣力氣。鼓掌喝彩之聲。不絕於耳。滑稽劇下場。邢桂琴與劉賓鑫男女合演之蝴蝶姑娘歌舞劇下場。二人正在歌舞之際。忽由各角發現異樣聲音。二人驟轉不安。未及數分。即羞惱下場。一場男女合舞。終至不歡而散。繼即主演前集揚乃武與小白菜下場。演員扮演之適當。表情之細膩觀。衆眉飛色舞。笑聲盈耳。均極滿意。至十一時收場。此三日成績如此良好。是乃連演慈善士女。對慈善之熱心。在元宵休假遊興之餘。救活無數啼飢號寒之貧民。主催與後援方面。元定十四五六、三日。但連日觀衆擁擠。觀興濃厚之際。就此收場。未免抱憾。故決定於十八日晚續演。楊乃武與小白菜後集此日義務劇入場有效。預想是日更能擁擠。望慈善女士早到以免遲到向隅也。

會長赴新京請求減稅 決定於明日上午啓程

一行有會長及書記等六人 滯京二三日公畢即行返連

大連市商會大連西崗商會。西大連商會爲是請滿洲國財政部減輕關稅。三商會長定期本月中旬赴新京一節。業誌前報。三商會長爲早日解决計。日前會合商討之下。決定乘明十三日午前九時半大連發之急行列車。啓行赴新京。茲將赴新京。三會代表如左。

▲大連市商會長張本政書記王錫廷。

▲大連西崗商會長龐睟堂書記劉煥彥。

▲西大連商會長周玉蓀。

右記人員攜帶陳情書。到新京後直赴財政部面謁財政總長熙洽。關係者呈遞陳情書。並陳述自關稅改正後。影響。以及現在困苦狀况。諒財政部當能体恤商艱。准請將有所改革。三商會長不辭勞苦。爲商家請願。誠不愧爲商家代表三商會代表。擬滯京二三日預定十五日即行返連云。

拿破崙與國會

（二二）

莫索里尼作 葆光譯

……此後都是用什麽法子往前糊弄去。

謝繆耳伯爵（向左邊）：皇帝陛下……（拿破侖穿着短武裝，持着玉杖登場）

御林軍一（破了大衆的寧靜）：啊！佩劍！陛下！佩的劍，帝的劍……與斯迭爾黎芝的劍啊！……達武，西路，內驚愕慌亂，想要跑到御林軍那兒去。拿破侖止往他們，走向御林軍那方，拉起低下頭的御林軍一的耳朵，使他抬起臉來，微笑地看他一下。拿破侖再靜步前行。走到台階的最末的時候，兵士的歡呼之聲相交，鑼聲開始）

第二幕

第四場

六月二十一日之朝。

登場人物

列阿爾

藍亞爾

佛社

弗蘭綏

列繆

拉法夷特

議員 十五人

與第一幕之場面相同，藍亞爾坐待，列阿爾開了中央的門，鼎沸似的人聲傳入

列阿爾：不知道說些什麽，簡直像破了蜂子窠似的，亂鬨鬨的。

藍亞爾：到佛社來以前是不能出去的，……傳說的樣子是怎末的了？

列：確實的消息一點也沒有，這些東西只有胡亂地恐怖着。只是對于非常的大事發生的事情好像直觀似的，有的說大勝利的，也有的說大敗北的。相信勝利的人便喊着皇帝，皇帝，說敗北的人便叫波那帕脫，波那帕脫！佛社呵！（佛社伴着弗蘭綏登場）

列，藍：怎末了？佛社！

佛社：敗了，大敗了！在滑鐵盧村的附近，布魯塞爾和查勒維之間被打敗了。報告就是這一點，我們的軍隊已經全滅了。

藍：那末，皇帝呢？

佛：又回巴黎來吧，十點鐘便在埃里賽闋閣員會議，皇帝親自出席，議員在還裡在有多少人？

列：各政黨的首領全都在還呢，全憂慮着呢。

密帶鴉片自津來連 價約六千元被發現

攜帶者是四個女人 皆藏於下身衣褲中

近來自外埠入港之船隻、內中乘客多有密帶私貨者。故埠頭水上警察署。爲嚴重搜查起見。每次對於外埠入口之船隻。施行以嚴重檢查。結果於日前十日午後四時許。自天津入港之嵩山丸汽船四等客艙內。被發覺。後該密犯等即被逮捕。經審問結果。一爲王玉珍年四十四歲。原籍山東省濟南府人。現住於北平蒲荷街。一趙氏年三十三歲。原籍山西省海原縣人。同住於北平。一爲王程氏。年三十八歲。原籍山東省濟南府人。現住於北平四牌樓。一爲李鳳芝年二十九歲。原籍山東濟南府人。現住於北平順治門。該四人平均各人帶有鴉片二十餘斤。匿藏於下身衣服內。又爲避防發生惡味起見。皆將該鴉片等內中約有多數樟腦用意極爲周到云。

又發現有宗前之四人婦人。密輸幇共密運有大宗鴉片。七十餘斤、價金共約六千餘元。當

君之春衣預備否

請向敝店選擇

定能滿意

情以敝店之貨物

花色齊全

定價低廉

大連市奥町

瑞康百貨店

批發部電話長六四〇八番

零售 六九五六

小兒科專門

池田醫院

大連市西通四五

電話六三六五番

出兌聲明

啓者敝號內生意消累無力支持今將鋪墊貨物以及存欠賬目完全出兌與劉玉堂名下管理與敝號無涉恐未週知特此聲明

大連北大山通二一

鄙號 順興長謹啓

接兌聲明

啓者今有大連北大山通順興長之鋪墊貨物以及存欠賬目完全兌與鄙人管理追討不與順興長相干倘有糾葛等情概歸順興長負責與鄙無涉恐未週知特此聲明

大連北大山通二一

德玉成劉玉堂謹啓

露天 大連電影院 市場

▶一月十六日起連映五天◀

驚人武俠神奇幻術機關長片

△導演張石川▽

第十一集 火燒紅蓮寺

△編劇鄭正秋▽

◁主演▷

周文珠 夏佩珍 鄭小秋 韓雲珍 胡蝶 朱飛 湯傑 蕭英 王獻齋 王吉亭 趙靜霞 高梨痕

明星影片公司出品

下期接映

第二十集 火燒紅蓮寺

廣告 本行委任郝秀林先生爲南滿凡路線及關東州內區域分會經理有入會儲蓄者即可向西崗子三義興北樓內與郝君接洽可也

奉天萬國儲蓄會總分行啓

訂閱報章

電話八〇九一番

泰東日報販賣部

自有電影以來銀幕上第一次驚魂奪魄的大恐怖

殭屍復活

枯骨還魂

鬧王兒 他心慌

小鬼兒 他膽寒

全有聲

十大本

科學怪人

環球影片公司驚天動地空前創製科學魔怪

◁維恐驚險非凡偉大有聲巨片▷

同時加演

環球公司超特巨作 滑稽偉大全有聲片

突臨的赤子

票價 樓上 金七角 樓下 金五角

連鎖街 常盤座 電二二二九三番

批發 零售

味の榮

生鷄鳥卵

七面鳥

日本白鷄卵

野鷄

地扎山貨

一概俱全

逕啓者敝號總代理大阪泰東廠精製味の榮品尚用羹湯菜蔬調和五味研究精良補養人之血液以及清潔諸君老幼須用品滋養身體開化五胃亦可增人之精神則與衛生之中理有功效茲爲工廠不惜資利特選名師研究多年發明造成運下西洋批發零售實有名譽今輪轉運埠托伊敝號總代理批發零售價請君各界惠顧爲觀照如用即惠期特此佈告

大連市信濃町市場外部九番地

德和號

主人 王壽亭 謹啓

電話二一二五二番

採辦貨物

營業科目

物品販賣、代辦客事、運輸輪船、造船、水火保險及附屬事業

東三省出張所地址

牛莊、安東縣、奉天、長春、哈爾賓、

滿洲特產物、麵粉、煤炭、煤焦、鐵道用品、各種機械、小野田龍牌洋灰、洋火、紙類、麻袋、木材、硫安（肥田粉）其他化學肥料、酒精其他工業藥品、五金礦石類、綢緞布疋、鹽、海產物、沙糖、罐詰類、其他食品膠皮底鞋、

三井物產株式會社 大連支店

大連市山縣通八十二番地

電話代表七一〇一番

華祥煤油貿易公司

點燈汽爐子及一般用途最上等火油

華祥註冊商標本行出品部

老華祥牌火油
老金龍牌火油
鳳凰牌火油
麒麟牌火油
電船牌火油
牡丹牌火油
本行出品一概之油類均是六種商標且皆純是美國油礦製產品

華祥總經直輸入他行出品部

金小牛牌火油
青燈塔牌火油
白燈塔牌火油
汽車牌火油
白菊花牌火油
紅菊花牌火油
蝙蝠牌火油
及無牌種種

汽車高等及一般潤滑機用最上等馬達油

老華祥牌馬達油
老金龍馬達油
鳳凰牌馬達油
麒麟牌馬達油
電船牌馬達油
牡丹牌馬達油
以上純皆美國平西露巴呢亞州油礦製產品

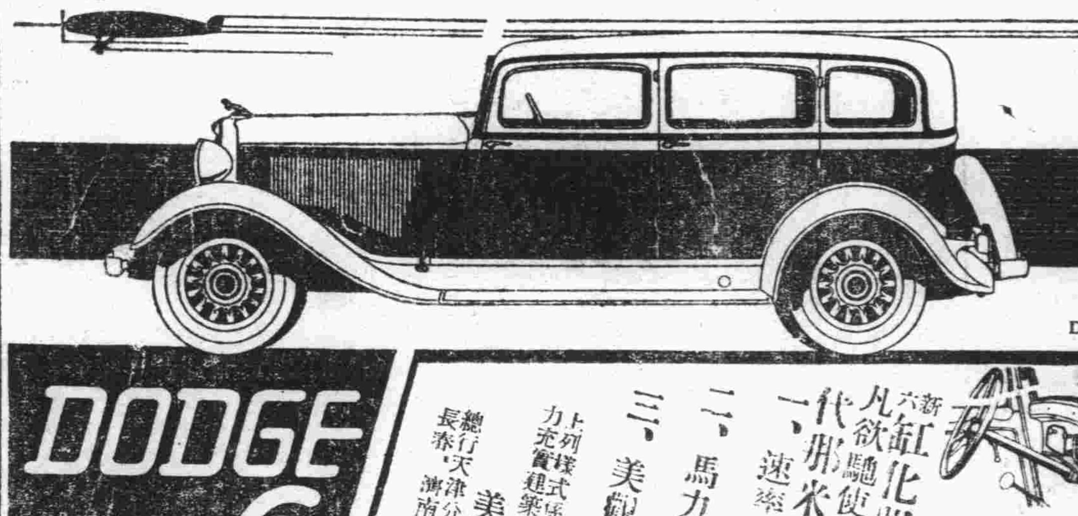
美國大北油公司製品一切

威巴利老牌火油
樂亞露牌火油
富樂殼牌火油
鷓鴣牌火油
鮫龍牌火油
紅玉牌火油
白玉牌火油

總行大連市新起街四十九番地

電話 二一八九八 二二六八二 振替口座大連四一六〇 發電略號カシヨ

分行及出張所 奉天 新京 吉林 哈爾濱 開原



DP 12

DODGE 6

新六缸化那米克道濟汽車出現

凡欲驅使汽車者應注意之点頗繁

代那米克汽車之特點有三

一、速率！業經大多數之民衆需要速度特快

二、馬力！運用頗易駕驅舒服工作柔軟

三、美觀！由新潮流時髦中別出新穎之式樣

上列樣式係睹作市場現有之新六缸道濟乘坐舒服堅固力充實建築細工做隱固

美商公懋洋行謹啓

總行天津分行、北平、大連、長春、濟南、青島、遼寧、哈爾濱、太原

大連辦事處山縣通一四五 電話五四七三番

兒童小品

十二兄弟 四（穆梓）

從前、一個國王皇后在一起很快活地住着、他們有十二個孩子、全是男的、一天國王對他的妻說：「如果第十三個孩子是一個女兒、然後使十二個男孩子死掉、那麼她的財富可以多、並且王國也可歸於她一人」、於是他吩咐作十二口棺材、被裝滿薄片、並且每個裡頭放一個枕頭、以後把它們全鎖在一個屋子裡、他把鑰交給皇后、並且吩咐她不准對別人說這些事情、

可是母親坐着哭了整天、因此常在她身邊的最小兒子、她叫他爲本嘉民、對着她說：「親愛的母親、你怎麼這樣悲傷？」「我最親愛的孩子」、她回答、「我不能告訴你的」、然而他不許她安靜、直到打開那屋子、指示那裝滿了薄片的十二口棺材、於是她說：「我最親愛的本嘉民、這些棺材、是你的父親爲你自己和你的十一位哥哥預備的、因爲如果生了一了頭、你們將要全被殺死、葬在它們的裡面」、她哭着說這些話、但是兒子安慰她說：「不要哭親愛的媽媽！我們必定叻我們自己逃走！」她只說：「同你的十一個哥々到森林裡、在裡面我一個最高的樹、使你們當中的一個、爬在上頭、留意望着這邊的王宮的塔、如果我生一個兒子、我掛一面白旗、你們可以回來新冒險回家、但是若生一個女兒、我掛一面紅旗、然後你們盡能地快快逃走、上帝保護你們、每夜我必定爲你們祈禱！在冬季、你們生火溫暖你們自己、在夏天你們不要受着熱」、

不久以後、她爲她所有的兒子祝福、他們走進森林裡面、每人輪換着看守、坐在最高的橡樹頂上、對着塔遙望、當十一天過去、輪到本嘉民的了、他看見一個旗子掛出、但是牠不是白旗而是紅旗、宅宣告了他們的死刑、當弟兄們聽了這個消息、變成激怒、說道：「我們將來能爲一個女子、而忍受死嗎？來我們發誓：「我們一定要復仇的無論在甚麼時候我們看見一個女子、必使她血流出來」、

於是他們更深地走進林子、在林子當中那地方十分凄涼陰森、他們找着一個空着的茅舍、他們說：「我們在這裡住下吧！你、本嘉民、因爲你是最弱小的、你在這里看守房子、當我們出去尋食物的時候」、這樣他們在這林子裡、射些野兎、野鹿、雀、鴿子、和其他們所能找到的東西、他們把這些帶回家裡交給本嘉民、爲他們交調和煮各種不同的餐食、時間過得眞快、他們在這茅舍裡已經住了十年、

小了頭長大了、她有一顆仁愛慈悲的心腸、長得很美麗、並且時常帶一個金星在額角上、

有火、是一個大洗濯的時候、她看見掛着十二件小孩子的短衫、她就問她的媽々：「這十二件短衫、誰的？因爲它們對我父親是太短」、

皇后很悲傷地答覆她：「我的可愛的孩子、它們是你的、十二個哥々的」、

少女說道：「我的十二個哥々在那里？我尙且未曾聽見他們一次」、

皇后回答：「只有上帝知道他們在那里、他們流浪在荒野的世界裡」、以她看着這少女、打開那所屋子、指示她那十二口棺材、薄片、和枕頭、「這些」！她說：「是爲你的哥々們預備的、但是他們在你生下以前、秘密地逃走了」、她並且告訴她各種事情如何發生、

於是、少女說：「不要響！親愛的媽媽、我一定出去找我的哥哥們」、她拿着十二件短衫、立時出發了、在大森林的裡邊、她不斷地走了一天、在黃昏的時候、她到了魔術的房子、她進到裡面、在那裡她看見一個少年、他問她：「你從什麼地方來的？往那裡去並且他站起驚奇地看她是那樣美麗、和她穿的像皇后的袍子、及在她額角上的金星、於是他回答：「我是一個國王的女兒、在尋找我的哥哥們、將要走到天是藍色的時候、除非找着我的哥哥們」、並且她拿出她的哥哥們的十二件短衫、

本嘉民立時明白了、她是他的妹妹、他說：「我是本嘉民、你的最末的哥哥！」

他的話使她興奮得快樂哭了、本嘉民也哭了、他們極熱烈地互相吻着和擁抱、不多時候、他說：「親愛的妹妹：這裡沒有什麼規矩、我們起過誓是殺死我們遇着的女人、因爲我們爲一個女孩子、被逼迫着失掉了我們的王國」、

於是少女說：「我甘願死！如果我用那種方法、能拯救了我的十二個哥哥」、

「不」！他回答說：「你不能够死、你先躲在木桶裡、等哥哥們回來、我同他的解說」、

她照樣地作了、夜到來、他們打完獵回來、飯已經預備好了、當他們在桌旁吃飯的時候、他們問：「有甚麼新聞本嘉民說：「你們不知道嗎？」、（未完）

滑冰記

八面城縣三校高二十八級生　王友廷

晚餐畢、吃得太飽了、所以就到野外散步、郊外有一個大泡子、裡面的水、都結成冰、許多的小孩子、都在那裡滑冰、我和劉君、也滑了許多、很是有趣、但這些小孩子很野蠻、往往在我們背後撞我們、險些沒有絆倒了、我想和他打仗、劉君說：「他們是無知的孩子、我們是受過教育的、不能和他們一樣動氣」、所以就沒有和他們打仗、只好回來了、

冬夜讀書記

八面城縣三校高二十八級生　鄭乃權

冬天夜裡、冷風凄凄、萬籟

[illegible]傳入我的耳鼓、後來夜已深了我就回到屋中、脫衣就寢

泰東日報萬萬歲　兒童週刊千古垂

熊岳城北三台子小學校初四生　王世魁

通候學友函

復縣興島長嶺村立小學校四年生十二歲　趙碩仕

某々同學兄足下、敬啓者、校門握別、瞬已一週、每念芝儀、徒切神往、弟自進某號學業以來、遇事謹愼、幸勿過失、每於晚上收市後、學習珠算、自覺也有進步、差堪告慰、吾兄天資英秀、且又勤勉、進步之速、定能一日千里也、弟擬於下月杪、旋里親省、屆時路過尊處、定當趨候、藉者暢談、以叙契濶、特未函達、順頌學安

弟某々敬上某月某日

致胞兄報告在外情形書

復縣長興島□嶺村立小學校四年生十四歲　牟心悅

某某胞兄手足、別來數月未獲來書、不知家中均平安否、殊深念々、弟自進店以來、一切規矩、尙能遵守、而店內各事、亦自知勉勵、是以頗蒙經理先生優待、同事敬愛、現値秋末、店務正當繁忙之時、終日埋頭書算、幾無一刻之暇、所幸身体尙佳、精神也好、望吾兄告轉告堂上、勿以遠離爲念、專此、敬請近安

弟某某謹啓某月某日

每星期日出版　歡迎投稿

[illegible]

豈愁前途不有希望呢？

虛偽的害處

八面城中區學校學生　趙德隆

有一隻狗、看見一隻狼的皮、他想：我把這隻狼的皮、披在我自己的身上、旁的野獸、看見我、不是都怕我的嗎！

有一天、他出到外邊、威嚇旁的野獸的時候、有一隻眞狼來了、把他嚇魂飛魄散於是把那狼皮一扔、就逃走了、那眞狼隨後就把他咬死了、你看狗做這個虛偽的事情、害處有多麼大呢、

一雞相爭

熊岳城北三台子小學校初級生　王世魁

我有一天放學回家、走在道上、看見兩個小公雞、在路旁爭鬪、打個不休、兩隻小公雞的頭上通紅、十分的新鮮、那是受傷出的血啊！這時他還不相退、不要命的苦戰、似乎有性命之危險、我便急忙跑上前去解勸、這小雞方才東一個西一個分散了、我從此一想、況且這小雞、他還有這大的志氣、誰也不肯先敗、一死的血戰、

邀友觀博覽會書

恩溥

某某仁兄閣下、與君握別、三度月圓、冬梅暮雪、柳鬱無聊、言念故人、不禁神馳左右也、昨某君來函云、某處開博覽會、陳列物品、光怪奇離、中外奇珍、燦然俱備、且此會、據今而論、乃係全世界之勝會也、尤足益智慧、而以廣見聞、聞吾國人士、聞已紛紛遠渡該處、而各國之大商、富紳亦莫不雲集、弟定於某日起程、恨無良好之伴侶、望吾兄、與弟携手同行、權作伴侶、是則弟之所深幸也、兄如有意同往乞先　玉覆、弟好部署一切、不勝企盼之至、此頌冬安

弟某某敬白某月某日

冬日圍爐談話記

八面城縣三校高二十八級生　何彥儔

一天、我吃完早餐、和幾位小朋友走進教室、覺得有一種暖氣侵入我的身上、孫君說：「升上爐子了、我們赶快坐在一起談話吧！」于是我說：「好罷！」大家就坐在爐子旁邊談起話來、李君說：「現在離放學只有三四個星期了、我的這一學期的光陰、徒然虛擲、眞是慚愧啊！」我道：「唉！你既然這樣想去、眞是可佩啊！」但是這一年雖然過去了、還有未來的歲月呢！你沒有聽說有句成語：「往者不可諫、來者猶可追嗎？」你從今以後用心也不晚啊！」李君說：「哈！哈！你這個話眞對呀」、這時老師來檢察本級的鑒潔、把我們的話就打斷了、

邀友觀博覽會書

王煥富

某某同寧兄惠鑒、久未把晤、殊深悵悵、際此暑氣逼人、吾兄獨孜孜不倦、佩甚佩甚、聞某處博覽會、房屋軒敞、設備精雅、中外玩具、書藉無不羅列、實足供吾人參觀、弟久欲前往、終未如願、茲乘某兄來約、擬於某日、同往參觀、想吾兄所樂從用是專奉、務乞屆時期惠臨、弟當掃徑以待、以同飽此眼福也、請此奉約藉請、夏安

弟某某鞠躬

月明之夜

八面城縣三高廿七級　張玉琨

血紅的太陽已竟沈入大地、人聲也漸漸的聽不見了、愛月夜眠遲、我便徘徊簷下、玩味月色、少時、明月當空、照得滿天通明、變成一個水晶世界、繁星被她這光照明、看去却疎

先生的心

八面城縣三校高女八級　何任公

我們在學校裡讀書、老師對於我們就好像我們的父母一樣的愛護、一樣的親近、甚至于比我們自已的父母還要費心！現在我拿幾件事情來說說：就像我們犯過了、老師指導我們改去、我們的衣服汚穢了、老師叫我們洗掉、上堂的時候老師講書恐怕我們聽不懂、總要加一番很詳細的解釋、毫不厭倦、毫不煩惱、老師又怕我們將來到社會上作事、沒有說話的能力又給我們全級組織一個講演會、叫我們在這很小的範圍以內、練習說話、

我記得有一次、老師正在講壇上說話、說得很有趣味的當兒、學也都注意的聽、忽有一位同學站起來告狀、老師也不吵他、也不閙他而且還安安穩穩的撫慰他、你們想這樣可厭的事情、我們的老師都能够忍耐過去、不生煩惱！恐怕就是我家自已的父母親看見我們這樣也要說我們幾句吧、所以我說老師對於我們的心是極体貼的了、

銅元的自述

敏齋

我是一枚銅元、曾經記得有

[illegible]月某日、我隨着我的主人上大街遊玩、走到一個很陋鄙的小巷中、一不小心、便把我丟在路旁、不一會兒、忽然來了一個農夫、便把我拾起來、放在小袋裡、老不懇花我、並把我送道蓄儲會裡去、一個月可以得一枚銅元、一年可得十一枚銅元、我在蓄儲會裡、居二十多年、我的主人得許多的銅元、因此我的主人很歡喜我

一個勇敢的少年

昌圖縣三校高二八十級　劉鳳起

我村裡有一個少年、名叫密克、他是很勇敢的、因爲他能捨身救人、所以我們都非常尊重他、

有一天、我和我的小弟弟到車站上去遊覽、我們正在鐵道旁邊玩耍、不料火車從那邊如猛虎的奔來、將近我們面前、我便疾忙領着我小弟弟、向那邊跑去、偶不小心、小弟弟跌倒在鐵道上、我想救他、又怕那火車衝來、這時可危險極了！——火車距離我們、已不過三四丈了！急的我大叫起來、以爲不可救了、不料從那邊飛也似的跑過一個少年來、把小弟弟一把拖下來、只差一點一點把沒有被車軋着、我疾忙到那邊去表示對少年萬分的感激、然後把小弟弟領回家去了、你想這少年多麼勇敢呀！這少年是誰呢？就是我所說的密克啊！

清晨登眺臺記

八面城縣三高廿七級　周萬福

一天、很早我就醒了、當這晚秋不覺白天有些短起來、夜裡不免時間長些、所以這時已五點多鐘了、我向窗外一望、月亮已竟去休息了、太陽還沒有出來、只剩下幾點殘星懸在空中、似乎對着我一閃一閃的、窗外小鳥啫啫的叫着、在屋裡躺着的我、覺得很無趣味、於是起來、去登屋後的眺臺、遠望去了、

登臺張眼一望、四野無際、院外的樹木、一點也不搖擺很覺寂靜、鴉雀兒很多、很多、嘰嘰喞喞的叫着、家家的烟筒裡、尙無炊烟、

再望遠、有幾個田夫在田地裡收穫五穀、這時人聲一些沒有、但聽得轆轆的大車聲、拉着穀粮在近旁邊經過、

天漸亮了、林中的鳥兒一群群的、紛紛的飛過屋頂樹巓、當這時候空氣覺很新鮮、我就一面深深的呼吸着、

太陽漸漸的出來了、家家的烟筒裡、都冒着青烟、漸漸聽得人聲噪雜、我覺得很有趣味、於是便下了眺臺、

笑話

新來小友

一、偷杏

張兒同金兒到陳生家來偷杏、張兒拿來一個大石頭、放在牆下、因爲杏樹長到牆外幾枝來、張兒便站在石頭上、用一長竹竿子往下打、金兒便在下面大喊着：「別打啦！別打啦！咱們偷杏！爲什麼還偷杏樹葉子呢？」同時被看園子的聽見、出來便把他們兩個打跑了

二、你姓麻

陳兒第一次見着山東人、他問陳兒道：「你姓麻？」陳兒很生氣的道：「我姓陳、你爲什麼說我姓麻呢？」（未完）

早晚用一匙養身補力　純人參精腦　朝鮮製藥會社　滿洲有名藥店均有

大連奧町五十五番
德泰百貨店啓事
秋風凜冽寒氣侵肌想諸君的防寒冬服又將要預備矣敝店於各種冬服應用的新式綢緞呢絨布疋應有盡有以及各種各樣男女時粧大氅小童服粧概以陳設齊備今復將四樓另作皮貨陳列部各種粗細毛皮類一切俱全價格特別克己敢冀駕臨參觀採擇無任歡迎企禱之至
電話代表　四一八七番

眼科專門（隨時可以入院）
玉井醫院　院長　玉井純
大連市西通三十五番地　電話五七三一番

本行遵照行章規定於九月一日起開始辦理儲蓄存款利息優厚手續簡便另備詳章備供索閱凡有志儲蓄者請惠臨本行接洽無不竭誠歡迎
儲蓄存款種類分別如次
（一）活期儲蓄存款（二）整存整付（三）零存整付（四）整存零付（五）整存分期付息
大連交通銀行謹啓

新到大宗皮貨應有盡有一看便知到便宜諸君！諸君！莫失良機
有大賤賣　意想不到的
大連浪速町七二　天成綢緞百貨店　電話長六七五六　門市部　批發部　二一八〇二
支店西崗子和街三六　電話六〇五八

寫眞銅版與凸版凹版
久保田寫眞製版所
大連市武藏町六六　電話八六三一番

王仁眼科專門醫院
地點：大連市西通六十四番地
院長　王仁
常盤橋西廣場電車中間　電話六七五一一番

吉昌木舖　大連奧町　永善舞台對過
壽材　各種壽材廉價出售　牌匾家具生熟名漆
電話八七二七

生毛博士藥
凡子宮卵巢有故障與不姙症不能受孕同理毛根血管如有故障應生毛髮多不發育此謂毛母不姙症素稱吾國皮膚科之泰斗田中醫學博士早於此點着眼多年苦心研究之結果始克成功現今生毛藥頗博好評名曰富美納音
原來毛母係由血液營養內面吸收一方外部皮膚面之生毛部即毛幹恰如海綿之吸水常吸收外來之物質故塗擦富美納音能除毛根血管之故障兼與殺菌作用與興奮作用與營養作用奇妙生毛止脫毛禿
●頭病 ●少禿 ●薄毛
長髮生毛　富美納音
●拔毛瘡 ●把頂禿 ●禿眉毛 ●薄少生毛 ●不良男女 ●應生毛之處不生者 ●其他毛不足不善之人請速擦是幸
富美納音定價日金五十錢、九十錢、一圓六十錢、三圓、五圓五十錢、郵費日本內地十二錢、全國到處藥店皆有萬一品罄之時將款匯左記地址函購亦可
假冒品多購時務請要指名富美納音方可無舛
發賣元
東京市芝區田村町六番 電話芝一八一七四番 東京藥店 振替東京三一八三二番
大阪市赤十字病院前 電話南一二四六番 東京藥店 振替大阪五〇八一八番
有說明書函索即寄